国家电投 SPIC 中电永新运营有限公司
China power Vinh Tan Operation Company Limited
中电永新运营有限公司
Công ty TNHH Vận hành Kinh doanh Vĩnh Tân Điện lực Trung Quốc.
地址：平顺省绥风县永新镇
Địa điểm: Xã Vĩnh Tân, huyện Tuy Phong, tỉnh Bình Thu ận.
邮编： 电话：0869515817 传真：
Mã bưu chính: Điện thoại: Fax:

致/To： Tới:	胡志明工业大学 Đại học Công nghi ệp Hồ Chí Minh	编 号 /No.02 ： Công văn số : 2017-11-30	
呈交/Attn： Giao nộp:		日期/Date： Thời gian:	2017 年 11 月 30 日 30/11/2017
签发/Sign： Chữ ký:		页数/Pages： Số trang :	05 05

主题（Subject）：
Chủ đề:

关于赴胡志明工业大学招聘 2018 年应届毕业生的函

胡志明工业大学：

经过前期考察我司决定在胡志明工业大学招聘 2018 年应届毕业生 30 名，相关专业要求及薪酬待遇如下：

一、应聘专业及人数

机械工程 10 名；电气工程及其自动化 10 名；能源与动力工程 （ 包括热动，环保专业）10 名 。

二、应聘要求

2018 年同类或相关专业大专毕业生。

三、录用人员相关权利

1.基本薪酬：实习期一般一年，实习期间薪酬 3800 元人民币。含缴纳越南各种保险收入及个税。考试合格定岗后，薪酬按岗位确定并签暑 3 年期间合同。

2.其他福利：免费安排住宿，每月发放 1000 元人民币就餐卡，剩余部分可在小超市进行消费。工作满半年后可以

警告：此件可能包含机密内容，若非传真指定人收悉，不得将此件内容泄露或复印给第三方，并请立即通知收件人。谢谢！
NOTICE：This facsimile is intended for the named recipient only and may contain privileged and confidential information.If you have received this facsimile in error, please notify us immediately. Please do not disclose the content to anyone or copy it to outside parties. Thank you!

享受一年四次探亲假并报销路费。

四、公司地址

平顺省绥风县永新镇永新电力中心

五、档案要求

家庭成员，学习简历，学习成绩，毕业证，获奖证书等。**六、招聘时间**

招聘时间定于 12 月 15 日之前，如有变化另行商定。

七、中电永新运营有限公司简介

中电永新运营有限公司（简称永新运营），由中电电力检修工程有限公司（简称中电检修）出资组建，注册资本金 230 万美元，公司注册地在越南平顺省，工作地点在越南平顺省绥丰县永新镇。

越南永新一期 2×620MW 机组燃煤电厂是越南永新电力中心的一期工程，位于越南平顺省最东侧的绥丰县永新镇，距省会潘切市约 100 公里、距胡志明市约 250 公里。项目采用 BOT 投资模式，经营期 25 年，由中国电力国际有限公司与中国南方电网、越煤电力共同开发。该项目建成后，将是 目前越南国内首台 600MW 等级超临界机组，也是中国在越南境内的最大电力投资项目。

八、联系人

阮青鸾，手机号码：0869536520

中电永新运营有限公司

2017 年 11 月 30 日

警告：此件可能包含机密内容，若非传真指定人收悉，不得将此件内容泄露或复印给第三方，并请立即通知收件人。谢谢！

NOTICE：This facsimile is intended for the named recipient only and may contain privileged and confidential information.If you have received this facsimile in error, please notify us immediately. Please do not disclose the content to anyone or copy it to outside parties. Thank you!

THÔNG BÁO TUYỂN DỤNG

Kính gửi: Ban giám hiệu trường Đại học Công nghiệp Tp Hồ Chí Minh.

Thông qua quá trình kh ảo sát cũng như được sự hỗ trợ của Quý nhà trường, công ty chúng tôi quy ết định tổ chức tuyển dụng tại Trường Đại học Công nghiệp Tp Hồ Chí Minh đối với khoá sinh viên tốt nghiệp năm 2018 với các yêu cầu cụ thể như sau:

A. GIỚI THIỆU NHÀ TUYỂN DỤNG.

Công ty TNHH Vận hành Kinh doanh Vĩnh Tân Điện lực Trung Quốc là công ty được thành lập tại Trung Quốc, là một trong ba Công ty góp cổ phần xây dựng nhà máy nhiệt điện Vĩnh Tân 1. Công trình với tổng số vốn lên đến 2,3 tỷ USD trong đó Công ty TNHH Lưới điện Phương Nam và Công ty TNHH Điện lực quốc tế Trung Quốc góp 95% vốn, phần còn lại do Tổng Công ty Điện lực Vinacomin thuộc Tập đoàn Than khoáng sản Việt Nam đối ứng. Nhà máy gồm 2 tổ máy với tổng công suất 1200MW, thuộc thị trấn Vĩnh Tân - huyện Tuy Phong - tỉnh Bình Thuận, cách tỉnh Ninh Thuận 15km về phía đông bắc, cách PhanThiết 100km, cách Tp Hồ Chí Minh khoảng 250km. Vị trí địa lý giáp biển và giáp quốc lộ 1A.

B. THÔNG TIN TUYỂN DỤNG

1. Chuyên ngành - Số lượng tuyển dụng:
   - 1.1. Chuyên ngành cơ khí : 10 người
   - 1.2. Chuyên ngành điện và tự động hoá: 10 người
   - 1.3. Chuyên ngành động lực học và năng lượng (chuyên ngành nhiệt điện, nhiệt lạnh, môi trường,…) : 10 người.

警告：此件可能包含机密内容，若非传真指定人收悉，不得将此件内容泄露或复印给第三方，并请立即通知收件人。谢谢！
NOTICE：This facsimile is intended for the named recipient only and may contain privileged and confidential information.If you have received this facsimile in error, please notify us immediately. Please do not disclose the content to anyone or copy it to outside parties. Thank you!

2. Yêu cầu:

Sinh viên tốt nghiệp cao đẳng chính quy trong năm 2018 với các chuyên ngành cùng loại hoặc có liên quan, phù hợp với các vị trí tuyển dụng vủa công ty.

3. Quyền lợi, nghĩa vụ:

3.1. Mức lương cơ bản:

Thời hạn học việc: 1 năm. Mức lương cơ bản trong quá trình học việc: 3800 nhân dân tệ (12.510.000VND) bao gồm các loại bảo hiểm và thuế thu nhập cá nhân.

Sau khi tiến hành kiểm tra, sát hạch đạt yêu cầu, công ty tiến hành ký kết hợp đồng làm việc chính thức và phân công vào vị trí làm việc mới. Mức thu nhập dựa trên mức thu nhập của mỗi cương vị làm việc và các quyền lợi khác.

3.2. Các quyền lợi khác:

3.2.1. Nhân viên làm việc trong công ty được miễn phí ở tại ký túc xá công ty và các chi phí sinh hoạt.

3.2.2. Mỗi tháng công ty cấp 1000 nhân dân tệ vào thẻ ăn cho mỗi nhân viên để nhân viên có thể ăn cơm trong căng tin và mua sắm đồ dùng thiết yếu trong cửa hàng của công ty.

3.2.3. Sau 6 tháng làm việc trong công ty, nhân viên sẽ được công ty sắp xếp 1 năm 4 lần về nhà thăm người thân và thanh toán các lộ phí trong quy định.

4. Địa điểm công tác:

Công ty TNHH V ận hành Kinh doanh Vĩnh Tân Điện lực Trung Quốc Xã Vĩnh Tân, huyện Tuy Phong, Tỉnh Bình Thuận.

警告：此件可能包含机密内容，若非传真指定人收悉，不得将此件内容泄露或复印给第三方，并请立即通知收件人。谢谢！
NOTICE：This facsimile is intended for the named recipient only and may contain privileged and confidential information.If you have received this facsimile in error, please notify us immediately. Please do not disclose the content to anyone or copy it to outside parties. Thank you!

5. Hồ sơ bao gồm:

   5.1. Sơ yếu lý lịch

   5.2. Bằng tốt nghiệp chuyên môn (b ản sao), bảng điểm.

   5.3. Các văn bằng chứng chỉ khác (n ếu có)

   Sau khi vào công ty, nhân viên s ẽ tiến hành b ổ sung các h ồ sơ cần thiết khác.

6. Thời gian xét tuy ển:

   Dự kiến sơ bộ thời gian xét tuy ển sẽ định trước ngày 15 tháng 12 năm 2017. Nếu có thay đổi sẽ tiến hành thương lượng và thôn g báo sau.

7. Phương thức liên h ệ:

   7.1. Công ty TNHH V ận hành Kinh doanh Vĩnh Tân Điện lực Trung Quốc

   Địa chỉ: Xã Vĩnh Tân, huyện Tuy Phong, tỉnh Bình Thu ận.

   7.2. Người liên h ệ: Nguyễn Thanh Loan

   Phòng T ổng hợp Công ty TNHH V ận hành Kinh doanh Vĩnh Tân Điện lực Trung Quốc.

   Số điện thoại: 0869536520.

Công ty TNHH Vận hành Kinh doanh Vĩnh Tân Điện lực Trung Quốc.

Ngày 30 tháng 11 năm2017

警告：此件可能包含机密内容，若非传真指定人收悉，不得将此件内容泄露或复印给第三方，并请立即通知收件人。谢谢！
NOTICE：This facsimile is intended for the named recipient only and may contain privileged and confidential information.If you have received this facsimile in error, please notify us immediately. Please do not disclose the content to anyone or copy it to outside parties. Thank you!